

## Foreign Language Expert Demographics Survey

Thank you for participating in the TRANSTAC program. The information requested in this form will be used to understand your language background and experience. Please complete it as fully as possible.

1. Age: \_\_\_\_\_

2. Gender: € Male € Female

3. Highest degree: \_\_\_\_\_

4. What parts of your education had <focus-language> as the primary language? (for example: elementary school?, middle school?, high school?, college?)

\_\_\_\_\_

5. Where did you live as a young child? \_\_\_\_\_

6. Other places you lived and at what ages:

\_\_\_\_\_

7. When did you learn English? \_\_\_\_\_

8. What dialect(s) of <focus-language> do you speak?

\_\_\_\_\_

9. Name a large town where people speak your (primary) dialect of <focus-language> the same way that you speak it?

\_\_\_\_\_

10. What dialect(s) of <focus-language> do your parents (or whoever raised you) speak? If your parents (or whoever raised you) speak different dialects, name all dialects.

\_\_\_\_\_

11. Any other notable language influences? E.g., spouse frequently uses another language.

\_\_\_\_\_

12. What is your occupation? \_\_\_\_\_

13. How often do you use a computer at home?

0	1	2	3	4	5
N/A	Never	Rarely	Occasionally	Frequently	A Lot

14. How often do you use a computer at work?

0	1	2	3	4	5
N/A	Never	Rarely	Occasionally	Frequently	A Lot

Thank you for your participation.

15. How comfortable are you with using computers?

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Comfortable	Uncomfortable		Comfortable	Comfortable

16. How comfortable are you with speaking <focus-language>:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

17. How comfortable are you with understanding spoken <focus-language>:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

18. How comfortable are you with reading <focus-language>:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

19. How comfortable are you with writing <focus-language>:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

20. How comfortable are you with speaking English:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

21. How comfortable are you with understanding spoken English:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

22. How comfortable are you with reading English:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

23. How comfortable are you with writing English:

0	1	2	3	4	5
N/A	Not	A Little	OK	Mostly	Very
	Confident	Confident		Confident	Confident

**NOTE:** This survey contains collection of information requirements subject to the Paperwork Reduction Act. Notwithstanding any other provision of the law, no person is required to respond to, nor shall any person be subject to a penalty for failure to comply with, a collection of information subject to the requirements of the Paperwork Reduction Act, unless that collection of information displays a currently valid OMB control number. The estimated response time for this survey is 4.9 minutes. The response time includes the time for reviewing instructions,

Thank you for your participation.

searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information." OMB Number: 0693-0043 Expiration: 10/31/2012.

Thank you for your participation.